

## **Kötetünk szerzői:**

|                             |   |
|-----------------------------|---|
| <b>Bernard Lepetit</b>      | <b>történész, Párizs</b>                |
| <b>Dávid Tamás</b>          | <b>történész, Szeged</b>                |
| <b>Gálffy László</b>        | <b>egyetemi hallgató, Szeged</b>        |
| <b>Hiller István</b>        | <b>történész, Budapest</b>              |
| <b>Horn Ildikó</b>          | <b>történész, Budapest</b>              |
| <b>L. Bozai Zsuzsanna</b>   | <b>tudományos ösztöndíjas, Budapest</b> |
| <b>Matuz József</b>         | <b>turkológus</b>                       |
| <b>Molnár Antal</b>         | <b>történész, Budapest</b>              |
| <b>Papp Sándor</b>          | <b>történész, Szeged</b>                |
| <b>Rácz Lajos</b>           | <b>tudományos kutató, Kecskemét</b>     |
| <b>S. Lauter Éva</b>        | <b>történész, Budapest</b>              |
| <b>Szécsi Gábor</b>         | <b>tudományos ösztöndíjas, Budapest</b> |
| <b>Tusor Péter</b>          | <b>egyetemi hallgató, Budapest</b>      |
| <b>Újfalusi Németh Jenő</b> | <b>irodalomtörténész, Szeged</b>        |
| <b>Vígh Éva</b>             | <b>irodalomtörténész, Szeged</b>        |



# INHALT

## *Aufsätze*

|                             |   |
|-----------------------------|---|
| <b>S. Lauter, Éva:</b>      | Palatinische Representation im 17. Jahrhundert ....5                            |
| <b>Hiller, István:</b>      | Das Schenken in der politischen Praxis<br>des Palatins Miklós Esterhazy .....19 |
| <b>Horn, Ildikó:</b>        | Anna Franciska Csáky<br>und die Pozsonyer Klarissen.....28                      |
| <b>Molnár, Antal:</b>       | Minoriten aus Italien in Oberungarn<br>des 17. Jahrhunderts.....44              |
| <b>L. Bozai, Zsuzsanna:</b> | Russen im Wiener Hof in 1698 .....78  |

## *Jenseits unserer Grenzen*

|   |  |
|---|--|
| "Der Gegenstand der Geschichtswissenschaft ist vor allem<br>die Untersuchung der Wandlungen und der historischen Prozesse."<br><i>(Interview mit Bernard Lepetit)</i> .....94 |  |
| <b>Lepetit, Bernard:</b>  | Vorschläge zur engeren Interpretation<br>der Interdisziplinarität.....98                     |
| Matuz, József – Ein Ungarischer Historiker in Deutschland .....106  |  |
| Bibliographie der Werke von József Matuz.....112  |  |
| <b>Matuz, József:</b>   | Über einige der wichtigsten Eigentümlichkeiten<br>der türkischen Eroberung in Ungarn.....115 |



## Beiträge

Anordnung zur Wiederherstellung des Friedens in der Provinz Guyenne  
(Übertragen von Jenő Újfalusi Németh) .....138

Ein Nikodemist aus dem 16. Jahrhundert, Lucio Paolo Rosello  
(Übertragen von Éva Vigh) .....148

## Beobachter

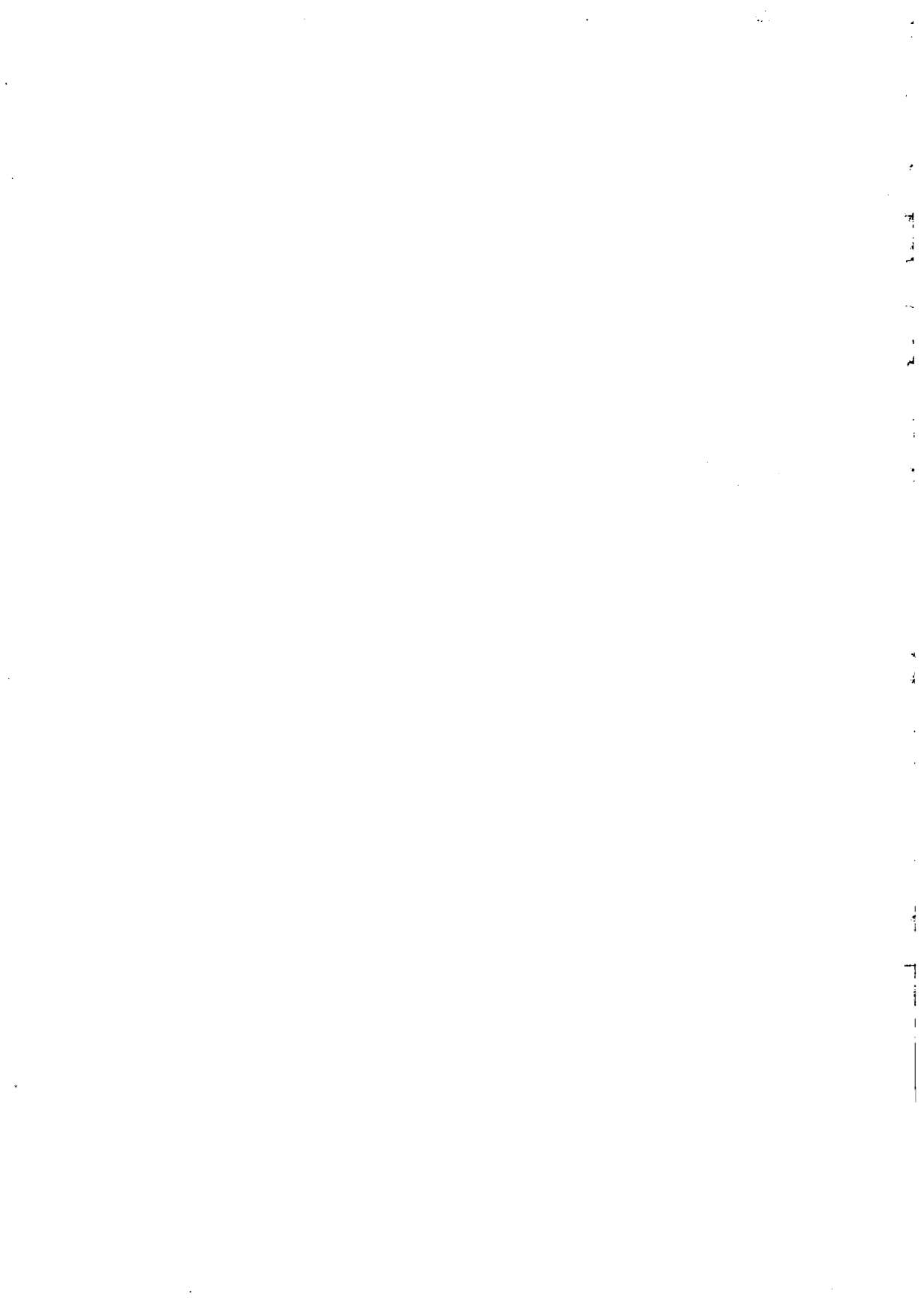
Küchenlatein  
Über die Umgangssprache der frühen Neuzeit.  
(Burke, Peter: *Küchenlatein. Sprache und Umgangssprache in der frühen Neuzeit*, Berlin 1989.)  
**Tusor, Péter** .....163

Liebe und Sexualität im Westen  
(Duby, George (ed.). *Paris, 1991.*)  
**Gálffy, László** .....166

Die Fragen der analytischen Geschichtsphilosophie aus empirischer Annäherung  
(Martin, Raymond: *The past within us. An Empirical Approach to Philosophy of History*.  
*New Jersey, 1989.*)  
**Szécsi, Gábor** .....171

Eine Kampfreiche Geschichte einer Nachbarschaft  
(Jászai, Magda: *Velence és Magyarország. Budapest, 1990*)  
**Dávid, Tamás** .....177

Unser mitarbeiter .....179



Az AETAS történettudományi folyóirat. Kiadója: Az AETAS Könyv-és Lapkiadó Egyesület. A szerkesztőség szervezetenként önálló. A lap közöl: történeti tárgyú tanulmányokat, forrásokat, kritikákat, ismertetéseket, interjúkat. A szerkesztőség a társadalomtudományok más ágai elől sem zárkózik el. A lapban megjelent írások közzétételénél kizárólag szakmai szempontok érvényesülnek. Kéziratokat a szerkesztőség nem őrizz meg és nem küld vissza.

\* \* \*

Az AETAS nem rendelkezik állandó anyagi forrással. Megjelenését alapítványi támogatás teszi lehetővé. A lapra ezért hosszú távú előfizetést nem tudunk elfogadni. Az AETAS több vagy akár egy száma is előjegyezhető – írásban vagy telefonon – a szerkesztőség címén. Az előjegyzett számokat postai utánvétellel juttatjuk el a megrendelő címére.

\* \* \*

Az AETAS-t a szerkesztőség terjeszti. A lap megvásárolható:

*Budapest:* Magiszter könyvesbolt, V. ker., Városház u. 1., Studium könyvesbolt, Váci utca 22., Litea Kft., Budavár Hess A. tér 4., Eötvös könyvesbolt, Kecskeméti u. 2., Országos Széchenyi Könyvtár könyvtárosa, Budavári Palota F. ép. Aula; MTA Történettudományi Intézet Könyvtára, Uri u. 53., Könyves Kávézó, Mikszáth tér 2., Parnasszus könyvesbolt (Írók boltja) Andrassy út 45. és az utcai könyvtáraknál.

*Szeged:* Radnóti könyvesbolt, Tisza Lajos krt. 34., JATE–Gondolat könyvesbolt, Dugonics tér 11–12., Móra könyvesbolt, Egyetemi Könyvtár BTK, Sík Sándor Könyvesbolt Oskola u.

*Debrecen:* Egyetemi könyvtár KLTE főépület fszt. Egyetem tér 1.

*Pécs:* Szöveg Bt. Kiss J. u. 8.

\* \* \*

A szerkesztőség címe:  
6720 Szeged, Dugonics tér 12.  
Telefon: 62/12-140.  
Pf. 1179

Szerkesztőségi titkár: Hovorka Beáta

Szerkesztőségi órák: szerdánként 13–16 óráig.

„... az útleírások éghajlatról közölt információi, amelyek különösen megmozgatták a korabeliek fantáziáját. Eszerint az oroszok országa csupa jég, betegségük a köhögés, életüket a hóban végzik. Gyakori, hogy csak mechanikusan eggyel sötétebbre rajzolják a sorban előttük szereplő magyarok rossz tulajdonságait. A néptábla szerint például a magyarok természete a legkegyetlenebb, ennek fokozása az oroszok esetében a „jó magyaros” minősítés. Itt a gyarló magyarok csak árulók, az oroszok „még árulóbbak”, a magyarok értelmi képességei a lengyelekénél is szerényebbek, az oroszoké pedig egyenesen nulla.”

(L. Bozai Zsuzsanna: *Oroszok Bécsben 1698-ban* című tanulmánya kötetünk 80–95. oldalán olvasható)